

Italien-Vicenza: Motorkøretøjsforsikring

OJ S 77/2016 20/04/2016

Udbudsbekendtgørelse – forsyningsvirksomhed

Tjenesteydelser

Direktiv 2004/17/EF

Del I: Ordregivende enhed

I.1. Navn og adresser

Officielt navn: Società Vicentina Trasporti a r.l.

Postadresse: Viale Milano 78

By: Vicenza

Postnummer: 36100

Land: Italien

Kontaktperson: Monica Pretto

E-mail: svt@svt.vi.it

Telefon: +39 0444223105

Fax: +39 0444327422

Internetadresse(r):

Overordnet internetadresse for ordregiveren: www.svt.vi.it

Internetadresse for køberprofilen: www.svt.vi.it

Elektronisk adgang til oplysninger: www.svt.vi.it/amministrazione_trasparente

Yderligere oplysninger fås på:

den ovennævnte adresse

Specifikationer og yderligere dokumenter (herunder dokumenter til et dynamisk indkøbssystem) fås her: den ovennævnte adresse

Bud eller ansøgninger om deltagelse skal sendes: den ovennævnte adresse

I.2. Hovedaktivitet

Andet: trasporto pubblico locale

I.3. Kontrakt indgås på andre ordregiveres vegne

Ordregiveren indkøber på andre ordregiveres vegne: nej

Del II: Kontraktens genstand

II.1. Beskrivelse

II.1.1. Ordregiverens betegnelse for kontrakten

Procedura aperta per l'affidamento della copertura assicurativa della responsabilità civile derivante dalla circolazione dei veicoli a motore e corpi veicoli terrestri.

II.1.2. Kontraktype og udførelses- eller leveringssted

Tjenesteydelser

Tjenesteydelseskategori nr. 6: Finansielle tjenesteydelser a) Forsikring b) Bank- og investeringstjenesteydelser

Hovedudførelsessted: Provincia di Vicenza.

NUTS-kode ITD32 Vicenza

II.1.3. Oplysninger om rammeaftale eller dynamisk indkøbssystem

Bekendtgørelsen vedrører en offentlig kontrakt

II.1.4. Oplysninger om rammeaftale

II.1.5. Kort beskrivelse af kontrakten eller indkøbet/indkøbene

Servizio di copertura assicurativa della responsabilità civile derivante dalla circolazione dei veicoli a motore e «C.V.T.» per il periodo 30.6.2016-30.6.2018 con possibilità di rinnovo per ulteriori 12 mesi.

II.1.6. CPV-kode(r)

66514110 Motorkøretøjsforsikring

II.1.7. Oplysninger om GPA-aftalen om offentlige udbud

II.1.8. Oplysninger om delkontrakter

Kontrakten er opdelt i delkontrakter: nej

II.1.9. Oplysninger om alternative tilbud

Alternative tilbud vil blive taget i betragtning: nej

II.2. Udbuddets omfang

II.2.1. Samlet mængde eller omfang

L'importo a base d'asta ammonta a 900 000 EUR di premio complessivo annuo netto.

L'importo complessivo dell'appalto tenuto conto, che non tutti i mezzi entrano in copertura al 30.6.2016 e della possibilità di rinnovo per ulteriori 12 mesi ammonta a 2 500 000 EUR = (700 000 EUR per il primo anno, 900 000 EUR il secondo anno e 900 000 EUR per l'eventuale rinnovo di un ulteriore anno).

Anslået værdi eksklusive moms: 2 500 000 EUR

II.2.2. Oplysninger om optioner

Optioner: nej

II.2.3. Oplysninger om forlængelse

Denne kontrakt kan forlænges: ja

Hvis der er tale om kontrakter, der kan forlænges: forventet tidsramme for efterfølgende udbud:

måneder: 12 (fra tildeling af kontrakten)

II.3. Kontraktens varighed eller frist for dens opfyldelse

Start 30.6.2016 Færdiggørelse 30.6.2018

Del III: Juridiske, økonomiske, finansielle og tekniske oplysninger

III.1. Kontraktbetingelser

III.1.1. Sikkerhedsstillelse og garantier, som forlanges

Cauzione provvisoria: 50 000 EUR pari al 2 % dell'importo complessivo dell'appalto costituita con le modalità e nel rispetto delle prescrizioni di cui all'art. 75 del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i.. La cauzione provvisoria dovrà garantire ai sensi dell'art. 38 comma 2 bis il versamento della sanzione pecuniaria di cui al punto 11.a del disciplinare di gara.

III.1.2. De vigtigste finansierings- og betalingsvilkår og/eller henvisning til relevante bestemmelser herom

Finanziamento: L'appalto è finanziato con fondi di SVT Srl.

Pagamenti: I pagamenti saranno effettuati come specificato nel Capitolato.

III.1.3. Retlig form, som kræves af den sammenslutning af økonomiske aktører, ordren tildeles
Ai sensi artt. 34 e 37 del D.Lgs. 163/2006 e del Disciplinare di gara.

III.1.4. Kontraktudførelsesvilkår

Der gælder særlige vilkår for opfyldelse af kontrakten: nej

III.2. Betingelser for deltagelse

III.2.1. Egnethed til at udøve en erhvervsaktivitet, herunder krav om optagelse i erhvervs- eller handelsregistre

Liste over og kort beskrivelse af betingelser: Possono presentare offerta i soggetti di cui all'art. 34 del D.Lgs. 163/2006, gruppi di coassicurazione ai sensi art. 1911 del codice civile, nonché i raggruppamenti e consorzi purché in possesso dei requisiti di capacità tecnica ed economica prescritti. Si applicano le disposizioni di cui agli artt. 35 36 e 37 del D.Lgs. 163/2006. Ai sensi dell'art. 37 comma 2 del D.Lgs. 163/2006 si precisa che non sono previste prestazioni secondarie e pertanto è ammessa la sola partecipazione di raggruppamenti di tipo orizzontale. I concorrenti della gara devono essere in possesso dei requisiti generali di cui all'art. 38 del D. Lgs. 163/2006 e dei requisiti di ordine generale previsti al punto 13 e 14 del Disciplinare di gara. E' richiesta l'iscrizione al registro Imprese presso la C.C.I.A.A. o equivalente registro professionale o commerciale del Paese di Stabilimento (in caso di mancata iscrizione va specificata la motivazione) e autorizzazione all'esercizio dell'attività assicurativa nel ramo RCA /CVT.

III.2.2. Økonomisk og finansiell kapacitet

III.2.3. Teknisk og faglig kapacitet

Liste over og kort beskrivelse af betingelser: Dichiarazione attestante che l'impresa dispone di un importo globale dei premi assicurativi nel ramo 10 Responsabilità veicoli terrestri riferito agli ultimi 3 esercizi approvati, non inferiore alla cifra complessiva di 50 000 000 EUR (euro cinquantamilion).)

III.2.4. Oplysning om reservede kontrakter

III.3. Specifikke vilkår for tjenesteydelseskontrakter

III.3.1. Oplysninger om en bestemt profession

Udførelse af tjenesteydelsen er forbeholdt en bestemt profession: nej

III.3.2. Oplysninger om de medarbejdere, der er ansvarlige for kontraktens udførelse

Krav om at anføre navne på og faglige kvalifikationer for de medarbejdere, der skal udføre kontrakten: nej

Del IV: Procedure

IV.1. Proceduretype

IV.1.1. Proceduretype

Offentlig

IV.2. Tildelingskriterier

IV.2.1. Tildelingskriterier

Laveste pris

IV.2.2. Oplysninger om elektronisk auktion

Der vil blive anvendt elektronisk auktion: nej

IV.3. Administrative oplysninger

IV.3.1. Sagsnummer hos ordregiveren

CIG 6665993770

IV.3.2. Tidligere offentliggørelse om samme kontrakt

nej

IV.3.3. Vilkår for adgang til specifikationer og yderligere dokumenter

(med undtagelse af dynamiske indkøbssystemer)

Skal der betales for dokumenterne?: nej

IV.3.4. Frist for modtagelse af bud eller ansøgninger om deltagelse

26.5.2016 - 12:00

IV.3.5. Sprog, der må benyttes ved afgivelse af tilbud eller ansøgninger om deltagelse

italiensk.

IV.3.6. Minimumsperiode, i hvilken den bydende er forpligtet af sit bud

Varighed i dage: 180 (fra den anførte dato for modtagelse af bud)

IV.3.7. Betingelser for åbning af bud

Dato: 26.5.2016 - 13:00

Sted

Uffici di Viale Milano 78 — 36100 Vicenza.

Der må være personer til stede under åbningen af bud: ja

I legali rappresentanti delle imprese interessate oppure persone munite di specifica delega, loro conferita da suddetti legali rappresentanti.

Del VI: Supplerende oplysninger

VI.1. Oplysninger om gentagelse

Dette er et tilbagevendende offentligt indkøb: nej

VI.2. Oplysninger om EU-midler

Udbuddet vedrører et EU-finansieret projekt og/eller program: nej

VI.3. Yderligere oplysninger

- 1) Dovranno osservarsi a pena di esclusione le indicazioni del Disciplinare di Gara;
- 2) Responsabile del Procedimento dr.ssa Monica Pretto;
- 3) Il contratto non conterrà la clausola compromissoria dell'arbitrato di cui all'art. 241 del D. Lgs. 163/2006;
- 4) Il Disciplinare di gara e relativi allegati, Il capitolato di polizza, le statistiche sinistri ed elenco dei mezzi in copertura sono disponibili presso il sito internet www.svt.vi.it alla sezione: Amministrazione Trasparente;
- 5) È previsto l'avvio della copertura assicurativa in via d'urgenza alle ore 24:00 del 30.6.2016, nelle more della stipula del contratto ai sensi dell'art. 11 comma 9 del D.Lgs. 163/2006.

VI.4. Klageprocedurer

VI.4.1. Organ med ansvar for klageprocedurerne

Officielt navn: Tribunale Amministrativo Regionale per il Veneto

Postadresse: Cannaregio 2277/8

By: Venezia

Postnummer: 30121

VI.4.2. Klageprocedure

Præcise oplysninger om klagefrist(er): 30 giorni dalla data di pubblicazione del bando di gara.

VI.4.3. Tjeneste, hvor der kan fås oplysninger om klageproceduren**VI.5. Dato for afsendelse af denne bekendtgørelse**

15.4.2016